



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Distr.
GENERAL

A/HRC/OM/1/1
7 August 2007

RUSSIAN
Original: ENGLISH

СОВЕТ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА
Первое организационное совещание
19-22 июня 2007 года

**ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕ О РАБОТЕ ОРГАНИЗАЦИОННОГО
СОВЕЩАНИЯ СОВЕТА ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА***

**Заместитель Председателя и Докладчик:
г-н Алехандро Артусио (Уругвай)**

* Формат настоящего доклада не должен служить прецедентом для будущих организационных совещаний Совета.

СОДЕРЖАНИЕ

<i>Глава</i>	<i>Стр.</i>
I. РЕЗОЛЮЦИИ И РЕШЕНИЯ, ПРИНЯТЫЕ СОВЕТОМ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА НА ЕГО ОРГАНИЗАЦИОННОМ СОВЕЩАНИИ	4
A. <i>Резолюции</i>	
ОМ/1.1. Доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека о мерах, принятых в связи с докладом Комиссии по расследованию положения в Ливане.....	4
ОМ/1.2. Положение в области прав человека на оккупированной палестинской территории: последующие меры в соответствии с резолюциями S-1/1 и S-3/1	5
ОМ/1.3. Последующие действия в связи с принятой Советом по правам человека на его четвертой сессии резолюцией 4/8 от 30 марта 2007 года, озаглавленной «Последующие действия в связи с решением S-4/101 Совета по правам человека от 13 декабря 2006 года "Положение в области прав человека в Дарфуре", которое было принято на четвертой специальной сессии Совета».....	5
B. <i>Решения</i>	
ОМ/1.101. Перенос на более поздние сроки рассмотрения представленных проектов резолюций и решений	6
ОМ/1.102. Сроки проведения шестой сессии	6
ОМ/1.103. Перенос на более поздние сроки первой сессии Подготовительного комитета Конференции по рассмотрению хода осуществления Дурбанских решений.....	7

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
II. ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ И ПРОЦЕДУРНЫЕ ВОПРОСЫ	1 - 16	7
A. Открытие и продолжительность организационного совещания	1 - 3	7
B. Участники	4	7
C. Выборы должностных лиц	5 - 7	8
D. Организация работы	8 - 13	8
E. Совещание и документация	14 - 16	9
III. ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ	17 - 41	10
A. Последующие действия по выполнению решений Совета по правам человека	17 - 22	10
B. Рассмотрение проектов предложений и принятие по ним решений	23 - 41	12
IV. ДОКЛАДЫ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕ О РАБОТЕ ПЯТОЙ СЕССИИ И ОРГАНИЗАЦИОННОГО СОВЕЩАНИЯ СОВЕТА	42 - 44	15

Приложение

Оценка административных последствий и последствий для бюджета по программам резолюций и решений, принятых Советом на его организационном совещании	16
--	----

I. РЕЗОЛЮЦИИ И РЕШЕНИЯ, ПРИНЯТЫЕ СОВЕТОМ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА НА ЕГО ОРГАНИЗАЦИОННОМ СОВЕЩАНИИ

A. Резолюции

ОМ/1/1. Доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека о мерах, принятых в связи с докладом Комиссии по расследованию положения в Ливане

Совет по правам человека,

ссылаясь на свою резолюцию S-2/1 от 11 августа 2006 года, озаглавленную "Серьезное положение в области прав человека в Ливане вследствие военных операций Израиля",

ссылаясь также на свою резолюцию 3/3 от 8 декабря 2006 года, в которой он просил Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека провести консультации с правительством Ливана по докладу Комиссии по расследованию положения в Ливане и ее выводам и по соответствующим рекомендациям, содержащимся в нем,

рассмотрев доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека о мерах, принятых в связи с докладом Комиссии по расследованию положения в Ливане (A/HRC/5/9),

1. *принимает к сведению* фактологический доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (A/HRC/5/9);

2. *просит* Верховного комиссара поддерживать мероприятия и программы правительства Ливана, в частности те из них, которые согласуются с ее докладом.

*Организационное совещание 1,
20 июня 2007 года*

[Принята без голосования. См. главу III.]

ОМ/1/2. Положение в области прав человека на оккупированной палестинской территории: последующие меры в соответствии с резолюциями S-1/1 и S-3/1 Совета по правам человека

Совет по правам человека,

ссылаясь на свои резолюции S-1/1 от 6 июля 2006 года и S-3/1 от 15 ноября 2006 года,

с сожалением отмечая, что Израиль, оккупирующая держава, до сих пор не выполнил эти две резолюции и препятствовал направлению указанных в них срочных миссий по установлению фактов,

1. *призывает* осуществить его резолюции S-1/1 6 июля 2006 года и S-3/1 от 15 ноября 2006 года, включая направление срочных миссий по установлению фактов;
2. *просит* Председателя Совета по правам человека и Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека представить Совету на его следующей сессии, которая состоится в сентябре 2007 года, доклад о предпринятых ими усилиях по осуществлению резолюций S-1/1 и S-3/1 Совета и о соблюдении Израилем, оккупирующей державой, этих двух резолюций.

*Организационное совещание 1,
20 июня 2007 года*

[Принята без голосования. См. главу III.]

ОМ/1/3. Последующие действия в связи с принятой Советом по правам человека на его четвертой сессии резолюцией 4/8 от 30 марта 2007 года, озаглавленной «Последующие действия в связи с решением S-4/101 Совета по правам человека от 13 декабря 2006 года "Положение в области прав человека в Дарфуре", которое было принято на четвертой специальной сессии Совета»

Совет по правам человека

1. *приветствует* доклад о положении в области прав человека в Дарфуре, подготовленный группой экспертов, созданной в соответствии с резолюцией 4/8 Совета по правам человека (A/HRC/5/6);

2. *просит* группу экспертов продолжить свою работу в течение шести месяцев и представить обновленный доклад на сессии Совета в сентябре 2007 года и окончательный доклад на следующей сессии Совета.

*Организационное совещание 1,
20 июня 2007 года*

[Принята без голосования. См. главу III.]

В. Решения

ОМ/1/101. Перенос на более поздние сроки рассмотрения представленных проектов резолюции и решений

На своем организационном совещании 20 июня 2007 года Совет по правам человека во исполнение решения 4/105 от 30 марта 2007 года без голосования постановил перенести на более поздние сроки принятие мер в отношении следующих проектов резолюций и решений, рассмотрение которых было перенесено с его предыдущих сессий:

- A/HRC/2/L.19: "Использование наемников как средство нарушения прав человека и противодействия осуществлению права народов на самоопределение";
- A/HRC/2/L.30: "Всемирная программа образования в области прав человека";
- A/HRC/4/L.3: "Нарушения Израилем религиозных и культурных прав в оккупированном восточном Иерусалиме".

ОМ/1/102. Сроки проведения шестой сессии

На своем организационном совещании 22 июня 2007 года Совет по правам человека постановил без голосования созвать свою шестую сессию 10-28 сентября 2007 года.

ОМ/1/103. Перенос на более поздние сроки первой сессии Подготовительного комитета Конференции по рассмотрению хода осуществления Дурбанских решений

На своем организационном совещании 22 июня 2007 года Совет по правам человека постановил без голосования перенести на более поздние сроки первую сессию Подготовительного комитета Конференции по рассмотрению хода осуществления Дурбанских решений.

II. ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ И ПРОЦЕДУРНЫЕ ВОПРОСЫ

A. Открытие и продолжительность организационного совещания

1. В соответствии с правилом 8 правил процедуры Совета, содержащихся в приложении к резолюции 5/1 от 18 июня 2007 года, Совет по правам человека провел организационное совещание второго цикла в Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве 19-22 июня 2007 года (см. также пункт 13 ниже).
2. 19 июня организационное совещание открыл Председатель Совета по правам человека в течение первого года его работы г-н Луис Альфонсо де Альба.
3. 20 июня к Совету обратился наблюдатель от Испании. В тот же день с заявлением выступила Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по правам человека г-жа Луиза Арбур.

B. Участники

4. В работе организационного совещания приняли участие представители государств - членов Совета, наблюдатели от государств, не являющихся членами Совета, наблюдатели от государств, не являющихся членами Организации Объединенных Наций, и другие наблюдатели, а также наблюдатели от органов, специализированных учреждений Организации Объединенных Наций и связанных с ней организаций, межправительственных организаций и других образований, национальных правозащитных учреждений и неправительственных организаций.

С. Выборы должностных лиц

5. 19 июня 2007 года Совет избрал следующих должностных лиц путем аккламации:

Председатель: Г-н Дору Ромулус Костя (Румыния)

Заместители Председателя: Г-н Мохамед Зиад Дуала (Джибути)

Г-н Баудевейн Ван Эненнам (Нидерланды)

Г-н Дайан Джаятилека (Шри-Ланка)

Заместитель Председателя и Докладчик: Г-н Алехандро Артусио (Уругвай)

6. В тот же день Председатель выступил с заявлением.

7. 22 июня 2007 года с заявлением, завершающим сессию, выступил Председатель Совета.

D. Организация работы

8. 19 июня Совет рассмотрел вопрос об организации своей работы и установил следующий регламент устных выступлений: 4 мин. для заявлений государств - членов Совета и заинтересованных стран и 2 мин. для заявлений наблюдателей от государств, не являющихся членами Совета, и других наблюдателей, включая органы, специализированные учреждения Организации Объединенных Наций и связанные с ней организации, межправительственные организации и другие образования, национальные правозащитные учреждения и неправительственные организации. Список выступающих будет составляться в хронологическом порядке регистрации, а порядок выступлений будет следующим: представители заинтересованных стран, при наличии таковых, затем представители государств - членов Совета, наблюдатели от государств, не являющихся членами Совета, и другие наблюдатели.

9. 22 июня Совет продолжил рассмотрение вопроса об организации своей работы в соответствии с правилом 8 своих правил процедуры. В тот же день с заявлениями в связи с организацией работы Совета выступили представители Бразилии, Китая, Германии (от имени Европейского союза), Индии, Италии, Нидерландов, Нигерии, Пакистана,

Словении, Южной Африки, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Уругвая и наблюдатели от Алжира, Австралии и Португалии.

10. В тот же день выступила независимый эксперт по вопросам меньшинств и Председатель - докладчик совещания обладателей мандатов специальных процедур г-жа Гей Макдугалл.

11. На том же заседании Совет без голосования принял решение относительно дат своей шестой сессии. Текст принятого решения см. в главе I, раздел В, решение OM/1/102.

12. На том же заседании Совет без голосования принял решение о проведении своего организационного совещания за две недели до начала своей шестой сессии в соответствии с правилом 8 своих правил процедуры, содержащихся в приложении к резолюции 5/1 от 18 июня 2007 года

13. На этом же заседании Председатель Совета представил Совету обновленную информацию относительно выполнения резолюции 3/2 от 8 декабря 2006 года, озаглавленной "Подготовка Конференции по рассмотрению хода осуществления Дурбанской декларации и Программы действий", в частности пункта 2, в котором Совет, кроме прочего, постановил, что "Подготовительный комитет проведет в мае 2007 года однедельную организационную сессию". Организационная сессия Подготовительного комитета запланирована на 25-29 июня 2007 года по просьбе основных авторов, как было одобрено Бюро Совета на 32-м заседании 30 марта 2007 года. 22 июня Совет без голосования принял решение перенести организационную сессию Подготовительного комитета на более поздний срок. Текст принятого решения см. в главе I, раздел В, решение OM/1/103.

Е. Совещание и документация

14. Как отмечено в пункте 1 выше, Совет провел заседания 19, 20 и 22 июня 2007 года в ходе своего организационного совещания.

15. Тексты резолюций и решений, принятых Советом, содержатся в главе I настоящего доклада.

16. В приложении к настоящему докладу содержится оценка административных последствий и последствий для бюджета по программам резолюций и решений Совета.

III. ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

А. Последующие действия по выполнению решений Совета по правам человека

Институциональное строительство Совета по правам человека Организации Объединенных Наций, проект Кодекса поведения мандатариев специальных процедур Совета по правам человека

17. 19 июня 2007 года Совет приступил к выполнению необходимых последующих действий по согласованию текста резолюции 5/1, озаглавленной "Институциональное строительство Совета по правам человека Организации Объединенных Наций", и резолюции 5/2, озаглавленной "Кодекс поведения мандатариев специальных процедур Совета по правам человека", принятых одновременно на 9-м заседании, 18 июня, в соответствии с решением Совета 5/101, также принятым на девятом заседании. На том же заседании, 18 июня, Совет принял решение рассмотреть на своем организационном совещании, начинающемся 19 июня, вопрос о необходимых последующих действиях, касающихся этого соглашения.

18. Представителем Канады был поднят вопрос по порядку ведения заседания относительно того, было ли принято решение на 9-м заседании пятой сессии 18 июня.

19. Председатель постановил, что решение было принято и что Совет должен приступить к выполнению необходимых последующих действий. По решению Председателя было проведено голосование, в результате которого решение было принято 46 голосами при одном голосе против. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Азербайджан, Ангола, Бангладеш, Боливия, Босния и Герцеговина, Бразилия, Габон, Гана, Гватемала, Германия, Египет, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Италия, Катар, Маврикий, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мексика, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Пакистан, Перу, Республика Корея, Российская Федерация, Румыния, Саудовская Аравия, Сенегал, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Украина, Уругвай, Филиппины, Франция, Швейцария, Шри-Ланка, Южная Африка и Япония.

Голосовали против: Канада

Воздержались: никто не воздержался.

20. 19 и 20 июня 2007 года в соответствии с решением 5/101 с заявлениями по мотивам голосования после проведения голосования по резолюциям 5/1 и 5/2, принятым на 9-м заседании 18 июня, выступили представители следующих государств - членов Совета: Азербайджана, Алжира (от имени Группы африканских государств)*, Анголы, Бангладеш, Боснии и Герцеговины, Бразилии, Ганы, Германии (от имени Европейского союза), Египта, Замбии, Индии, Индонезии, Италии, Канады, Китая, Кубы, Мадагаскара, Малайзии, Нигерии, Никарагуа, Пакистана (от имени Организации Исламская конференция), Перу, Республики Кореи, Российской Федерации, Сенегала, Словении, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Уругвая, Филиппин, Франции, Швейцарии, Шри-Ланки, Южной Африки и Японии.

21. На тех же заседаниях с заявлениями в связи с резолюциями 5/1 и 5/2 также выступили следующие лица:

a) наблюдатели от следующих государств: Алжира, Аргентины, Бахрейна, Венесуэлы (Боливарианской Республики), Израиля, Исламской Республики Иран, Ливана, Марокко, Польши, Сингапура, Соединенных Штатов Америки, Таиланда, Туниса, Турции, Чешской Республики и Чили;

b) наблюдатель от Святейшего Престола;

c) наблюдатели от следующих межправительственных организаций: Африканского союза и Международной организации франкоязычных стран;

d) наблюдатели от следующих неправительственных организаций: Международного комитета за соблюдение и применение Африканской хартии прав человека и народов; Южноамериканского совета по делам индейцев (также от имени Международной федерации по защите прав этнических, религиозных, языковых и других меньшинств и Международной лиги за права и освобождение народов); Международной федерации женщин с университетским образованием (также от имени Фонда за здоровую, счастливую и непорочную организацию, Международного совета женщин, Организации "Медикал кер девелопмент", Международной ассоциации женщин стран Тихого океана и Юго-Восточной Азии, Международного союза адвокатов "Храм понимания" и Всемирной организации женщин); Международной организации по развитию ресурсов коренных народов (также от имени Международного совета по договорам индейцев);

* Государство, не являющееся членом Совета и выступающее от имени одного или более государств - членов Совета.

Международной службы по правам человека (также от имени организации "Международная амнистия", Азиатского форума по правам человека и развитию, Азиатского центра правовой защиты, Каирского института по исследованию вопросов прав человека, Канадской юридической сети по проблеме ВИЧ-СПИДа, организации "Прямые человеческие контакты", Всемирного консультативного комитета друзей и Организации по наблюдению за осуществлением прав человека); Движения за дружбу между народами и против расизма (также от имени Центра "Европа - третий мир", Международной лиги за права и освобождение народов и Международной женской лиги за мир и свободу); и Организации по наблюдению за деятельностью Организации Объединенных Наций.

22. 20 июня с заявлением в связи с резолюциями 5/1 и 5/2 выступил представитель Мексики.

В. Рассмотрение проектов предложений и принятие по ним решений

23. 20 июня Совет рассмотрел проекты предложений, которые были сделаны на его пятой сессии, в соответствии с его решением 5/102, принятым на 9-м заседании 18 июня, и принял по ним решение.

24. В тот же день Совет решил без голосования перенести на свою сентябрьскую сессию рассмотрение следующих проектов предложений, перенесенных на пятую сессию в соответствии с решением Совета 4/105 от 30 марта 2007 года:

- A/HRC/2/L.19, озаглавленного "Использование наемников как средство нарушения прав человека и противодействия осуществлению прав народов на самоопределение";
- A/HRC/2/L.30, озаглавленного "Всемирная программа образования в области прав человека";
- A/HRC/4/L.3, озаглавленного "Нарушение Израилем религиозных и культурных прав в оккупированном Восточном Иерусалиме".

25. Текст принятого решения см. в разделе В главы I, решение OM/1/101.

Доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека о мерах, принятых в связи с докладом Комиссии по расследованию положения в Ливане

26. 20 июня представитель Пакистана (от имени Организации Исламская конференция и Группы арабских государств) представил проект резолюции A/HRC/5/L.4, авторами которого являлись Пакистан (от имени Организации Исламская конференция) и Судан (от имени Группы арабских государств). Впоследствии к числу авторов присоединилась Куба.

27. Представитель Пакистана внес устное изменение в проект резолюции, исключив в пункте 3 преамбулы слово "фактологический".

28. С заявлением в связи с проектом резолюции выступил представитель Германии (от имени Европейского союза).

29. Проект резолюции с внесенными в него устными изменениями был принят без голосования. Текст принятой резолюции см. в разделе А главы I, резолюция OM/1/1.

Положение в области прав человека на оккупированной Палестинской территории: последующие меры в соответствии с резолюциями S-1/1 и S-3/1 Совета по правам человека

30. 20 июня 2007 года представитель Пакистана (от имени Организации Исламская конференция и Группы арабских государств) представил проект резолюции A/HRC/5/L.5, авторами которой являлись Пакистан (от имени Организации Исламская конференция) и Судан (от имени Группы арабских государств). Впоследствии к числу авторов присоединилась Куба.

31. С заявлениями в связи с проектом резолюции выступили наблюдатели от Израиля и Палестины в качестве заинтересованных стран или сторон.

32. Проект резолюции был принят без голосования.

33. С заявлениями по мотивам голосования после проведения голосования выступили представители Канады и Германии (от имени Европейского союза).

34. Текст принятого проекта резолюции см. в разделе А главы I, резолюция OM/1/2.

Последующие действия в связи с принятой Советом по правам человека на его четвертой сессии резолюцией 4/8 от 30 марта 2007 года, озаглавленной «Последующие действия в связи с решением S-4/101 Совета по правам человека от 13 декабря 2006 года "Положение в области прав человека в Дарфуре", которое было принято на четвертой специальной сессии Совета».

35. 20 июня 2007 года представители Германии (от имени Европейского союза) и Египта (от имени Группы африканских государств) представили проект резолюции A/HRC/5/L.6, авторами которой являлись Германия (от имени Европейского союза) и Алжир (от имени Группы африканских государств). Впоследствии к числу авторов присоединились Босния и Герцеговина, Сербия и Турция.

36. В соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи внимание Совета было обращено на оценку административных последствий и последствий для бюджета по программам* проекта резолюции.

37. С заявлением в связи с проектом резолюции выступил наблюдатель от Судана как заинтересованной страны.

38. Проект резолюции был принят без голосования.

39. С заявлением по мотивам голосования после проведения голосования выступил представитель Канады.

40. Текст принятой резолюции см. в разделе А главы I, резолюция OM/1/3.

* См. приложение.

**Положение в области прав человека на оккупированной
Палестинской территории**

41. 20 июня Председатель сообщил Совету, что основные авторы проекта решения A/HRC/4/L.4, озаглавленного "Положение в области прав человека на оккупированной Палестинской территории" (которое было перенесено на пятую сессию в соответствии с резолюцией 4/105 Совета от 30 марта 2007 года), решили не вносить проект решения.

**IV. ДОКЛАДЫ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕ О РАБОТЕ ПЯТОЙ СЕССИИ
И ОРГАНИЗАЦИОННОГО СОВЕЩАНИЯ СОВЕТА**

42. 20 июня 2007 года в соответствии с решением 5/102 Совета от 18 июня Докладчик и заместитель Председателя Совета в течение первого года его работы г-н Муса Бурайзат (Иордания) зачитал заявление в связи с проектом доклада о работе пятой сессии Совета (A/HRC/5/L.10). Проект доклада был утвержден *ad referendum*, и Совет принял решение поручить Докладчику завершить его подготовку.

43. 22 июня Докладчик и заместитель Председателя Совета на время его второго цикла г-н Алехандро Артусио (Уругвай) зачитал заявление в связи с проектом доклада о работе организационного совещания Совета (A/HRC/OM/1/L.10). Проект доклада был принят *ad referendum*, и Совет решил поручить Докладчику завершить его подготовку.

44. В тот же день с заявлением выступил представитель Японии.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Оценка административных последствий и последствий для бюджета по программам резолюций и решений, принятых Советом на его организационном совещании

ОМ/1/3. Последующие действия в связи с принятой Советом по правам человека на его четвертой сессии резолюцией 4/8 от 30 марта 2007 года, озаглавленной «Последующие действия в связи с решением S-4/101 Совета по правам человека от 13 декабря 2006 года "Положение в области прав человека в Дарфуре", которое было принято на четвертой специальной сессии Совета»

1. Согласно положениям пункта 2 постановляющей части проекта резолюции A/HRC/5/L.6 Совет по правам человека постановляет просить группу экспертов продолжить свою работу в течение шести месяцев и представить обновленный доклад на сессии Совета в сентябре 2007 года и окончательный доклад на следующей сессии Совета.
2. В случае принятия проекта резолюции Советом по правам человека общая сумма всех расходов на: а) поездки членов группы (состоящей из Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека в Судане, Специального докладчика Генерального секретаря по вопросу о положении детей и вооруженных конфликтах, Специального докладчика по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства и произвольных казнях, Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о положении правозащитников, Представителя Генерального секретаря по вопросу о правах внутренне перемещенных лиц, Специального докладчика по вопросу о пытках и Специального докладчика по вопросу о насилии в отношении женщин, его причинах и последствиях) на два совещания в Женеве по три рабочих дня каждое; б) поездки двух представителей группы и двух сотрудников УВКПЧ с восьмидневной миссией в Судан (три дня в Хартуме и пять дней в Дарфуре); в) поездки в Женеву представителя группы для представления обновленного доклада Совету по правам человека в сентябре 2007 года и представления окончательного доклада на следующей сессии Совета; г) услуги координатора уровня С-4/5 и одного административного помощника категории общего обслуживания (прочие разряды) в течение шести месяцев и е) конференционное обслуживание группы на двух совещаниях продолжительностью в три рабочих дня в 2007 году, согласно оценке, составит для бюджета по программам на двухлетний период 2006-2007 годов 360 100 долл. США в следующей разбивке:

		В долл. США
Раздел 2	"Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление"	80 100
Раздел 23	"Права человека"	276 000
Раздел 28Е	"Административное обслуживание, Женева"	4 000
Итого		360 100

3. По разделам 2, 23 и 28Е бюджета по программам на двухгодичный период 2006-2007 годов ассигнования на деятельность, предусмотренную в пункте 2 постановляющей части, не предусматривались. В случае принятия соответствующего проекта резолюции потребуются дополнительные средства в размере 360 100 долл. США, указанные в пункте 2 выше.

4. Секретариат предпринял усилия по определению областей бюджета по программам на двухгодичный период 2006-2007 годов, из которых можно было бы перераспределить ресурсы для покрытия потребностей, возникающих в связи с проектом резолюции. Предполагается, что эти дополнительные потребности будут по возможности покрыты за счет ресурсов, уже ассигнованных в рамках бюджета по программам на двухгодичный период 2006-2007 годов. В случае возникновения дополнительных расходов в связи с осуществлением проекта резолюции о них будет соответствующим образом сообщено в контексте второго доклада об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 2006-2007 годов.
